

:::: Vilken, Vilket, Vilka โดย มะกรูด www.thaibok.se

Vilken, Vilket, Vilka แปลเหมือนกันว่า อันไหน คนไหน ชื่อนี้ไหน
ขึ้นอยู่กับว่ามันนำหน้าคำนามคำไหนค่ะ

ส่วนใหญ่ใช้ร่วมกับคำนามเพื่อตั้งประโยคคำถามค่ะ

แล้วใช้ต่างกันยังไงคะ

ก่อนอื่นต้องทำความเข้าใจกันก่อนว่าคำนามต่างๆ ในภาษาสวีเดนมีการแบ่งเป็นสองกลุ่ม(เหมือนกับการแบ่งเพศคำในภาษาเยอรมันหรือฝรั่งเศสั้งคะ)

กลุ่มแรก คือ คำนามกลุ่ม en เช่น en banan, en tjej, en kille, en unge

กลุ่มที่สอง คือ คำนามกลุ่ม ett เช่น ett äpple, ett barn, ett pöron

คำไหนอยู่ในกลุ่ม en ก็จะเป็น en ตลอด เหมือนคนเราเกิดมาเป็นเพศไหนเราก็จะเป็นเพศนั้นตลอด (กรณีแปลงเพศถือเป็นข้อยกเว้นค่ะ) คำไหนอยู่ในกลุ่ม ett ก็จะเป็น ett ตลอดเช่นกันค่ะ

ที่นี่ก็มาถึงคำตอบค่ะ

-Vilken ใช้ร่วมกับนามกลุ่ม en ที่เป็นเอกพจน์ (อันเดียว ชื่อนี้เดียว คนเดียว)

-Vilket ใช้กับนามกลุ่ม ett ที่เป็นเอกพจน์ (อันเดียว ชื่อนี้เดียว คนเดียว)

-Vilka ใช้กับพหูพจน์ (ทั้งกลุ่ม en และกลุ่มett ค่ะ)

ดูตัวอย่างประกอบค่ะ

Vilken kille är din? แฟน(หนุ่ม)ของคุณคนไหน

Vilket barn är ditt? เด็กคนไหนเป็นลูกของคุณ

Vilka bananer är dina? กกล้วย(หลายลูก) ลูกไหนของคุณ

โดย มะกรูด www.thaibok.se